

[DE]

BEDIENUNGSANLEITUNG

- Haupt-LED
- Zusatz-LED
- An-/Aus-Taster
- Batteriefach
- Kopfband (universell einstellbar)

ZU IHRER SICHERHEIT

Lesen Sie vor der ersten Benutzung Ihres Produktes sorgfältig diese Betriebsanleitung und handeln Sie danach.
Bewahren Sie diese Betriebsanleitung für späteren Gebrauch oder für Nachbesitzer auf. Bei Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung und der Sicherheitshinweise können Schäden am Produkt und Gefahren (Verletzungen) für den Bediener und andere Personen entstehen.

Die Bedienungsanleitung bezieht sich auf gültige Normen und Regeln der Europäischen Union. Hierzu bitte auch die im Ausland landesspezifischen Gesetze und Richtlinien beachten.

TECHNISCHE DATEN

Artikel-Nr.:	1600-0260
Leuchtmittel:	3W LED
Stromversorgung:	1x Mignon AA Alkaline (im Lieferumfang enthalten)
Lichtstrom:	100% 65lm 25% 16lm Zusatz-LED: 12lm
Leuchtdauer:	100% 4.5h 25% 36h Zusatz-LED: 13h
Leuchtwerte:	max. 80lm
Schutzart:	IP44
Schutzklasse:	III
Lagertemperatur:	-10°C ... 50°C
Betriebtemperatur:	-10°C ... 25°C
Gewicht inkl. Batterie:	66g
Abmessungen:	64 x 28 x 35,5mm

ZEICHENERKLÄRUNG

Bitte beachten Sie folgende Zeichen und Wörter, welche Sie in der Bedienungsanleitung, auf dem Produkt und auf der Verpackung verwendet werden.

i INFORMATION

Nützliche Zusatz-Informationen zum Produkt

w HINWEIS

Dieser Hinweis warnt vor möglichen Schäden aller Art

w WARNUNG

Achtung – Gefährdung! Kann zu schweren Verletzungen oder zum Tod führen

- ♠** Produkt entspricht der Schutzklasse III
- CE** Übereinstimmung mit den EU-Richtlinien
- ☠** Nicht in die Lichtquelle blicken
- ⚡** Elektroschrott (WEEE-Richtlinie)
- 🔋** Bedienungsanleitung beachten!

w SICHERHEITSHINWEISEN!

Augenverletzungen vermeiden - Nie direkt in den Lichtstrahl schauen oder anderen Personen ins Gesicht leuchten. Geschieht dies zu lange, kann durch Blaulichtanteile eine Netzhautgefährdung auftreten. Falls ein Lichtstrahl in die Augen trifft, sind die Augen zu schließen und der Kopf sollte von dem Lichtstrahl abgewendet werden. Diese Lampe überschreitet die Bedingungen der risikofreien Nutzung. Das Risiko bei der Verwendung hängt davon ab, wie der Nutzer mit der Lampe umgeht. [1] Dieser Wert gibt den Faktor an, um wieviel der Risikogruppengrenzwert zu der nächst niedrigeren Gruppe überschritten wird. Der Grenzwert liegt bei 1. [2] Abstand von Auge zur Lampe, bei welchem die entsprechende Risikogruppe zutreffend ist.

RISIKOGRUPPE 2	
ACHTUNG Möglicherweise kann gefährliche optische Strahlung von diesem Produkt ausgehen. Bei Betrieb nicht für längere Zeit in die Lampe blicken. Kann für die Augen schädlich sein.	



Gefahrenwert der Exposition / Exposure Hazard Value [EHV][1]: 61

Risikogruppe	Gefährdungsabstand / Hazard Distance [HD][2]
2	0m – 1,56m
1	1,56m – 15,60m
Freie Gruppe	> 15,60m

[DE]

- Bedienungsanleitung vor erster Inbetriebnahme sorgfältig lesen und anschließend aufbewahren.
- Bei Beschädigungen am Gehäuse das Produkt nicht in Betrieb nehmen. Wenden Sie sich an den autorisierten Fachhandel oder an die Serviceadresse des Herstellers.
- Produkt nicht öffnen oder modifizieren! Instandsetzungsarbeiten dürfen nur vom Hersteller oder einem von ihm beauftragten Servicetechniker oder einer vergleichbar qualifizierten Person durchgeführt werden.
- Halten Sie Kinder vom Produkt und der Verpackung fern. Das Produkt ist kein Spielzeug. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Produkt spielen.
- Dieses Produkt ist nicht zur Verwendung durch Personen (Kinder mit eingeschlossen) bestimm, welche eingeschränkte körperliche, sensorische oder geistige Fähigkeiten aufweisen bzw. fehlende Erfahrung und Kenntnis im Umgang mit diesem Produkt haben. Solche Personen müssen von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Aufsichtsperson zuerst instruiert oder während der Produktbedienung beaufsichtigt werden!
- Alle angeleuchteten Gegenstände müssen mindestens 10cm von dem Produkt entfernt sein!
- Die LED-Abdeckung muss sauber gehalten werden.
- Das Produkt nur nach bestimmungsgemäßer Verwendung benutzt werden.
- Produkt nicht in explosionsgefährdeter Umgebung und im Regen verwenden sowie nicht übermäßiger Wärme aussetzen.
- Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen.
- Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise kann zu Schäden am Produkt oder zu gefährlichen Verletzungen von Personen führen!

i INBETRIEBNAHME STANDARDBETRIEB

1x drücken: 25% Modus
2x drücken: 100% Modus
3x drücken: aus

INBETRIEBNAHME ZUSATZ-LEDS

1x lang drücken: Zusatz LEDs an
1x drücken: aus

w BESTIMMUNGSGEMÄSSE VERWENDUNG

- Die Stirnleuchte ist für mobile Zwecke vorgesehen.

- Die Stirnleuchte ist nicht zur Verwendung in anderen Anwendungen bestimmt.
- Nicht für die Raumbelichtung im Haushalt geeignet.
- Für extreme physische Bedingungen geeignet.

i UMWELTTHINWEISE | ENTSORGUNG

Werfen Sie das Produkt keinesfalls in den normalen Hausmüll. Entsorgen Sie das Produkt über einen zugelassenen Entsorgungsbetrieb oder über Ihre kommunale Entsorgungseinrichtung. Beachten Sie die aktuell geltenden Vorschriften. Setzen Sie sich im Zweifelsfall mit Ihrer Entsorgungseinrichtung in Verbindung. Führen Sie alle Verpackungsmaterialien einer umweltgerechten Entsorgung zu. Verbrauchte Batterien und Akkus sind Sondermüll und müssen gemäß der nationalen Gesetzgebung entsorgt werden, diese dürfen nicht in den Hausmüll.

i HAFTUNGSAUSSCHLÜSSE

Die in dieser Bedienungsanleitung enthaltenen Informationen können ohne Vorankündigung geändert werden. ANSMANN übernimmt keine Haftung für direkte, indirekte, zufällige oder sonstige Schäden oder Folgeschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder durch Missachtung der in dieser Bedienungsanleitung enthaltenen Informationen entstehen. Bei falscher Verwendung der Leuchte übernehmen wir keine Haftung und gewähren keine Gewährleistungs- oder Garantieansprüche.

i GARANTIEHINWEISE

Auf das Produkt bieten wir eine zweijährige Garantie. Bei Schäden am Gerät, die infolge Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung entstehen, kann keine Garantie gewährt werden.

Technische Änderungen vorbehalten. Für Druckfehler übernehmen wir keine Haftung. Version: MA-1600-0260/V1/03-08-2018

[GB]

OPERATING INSTRUCTIONS

- Main LED
- Extra LED
- On/Off button
- Battery compartment
- Head band (universally adjustable)

FOR YOUR SAFETY

Read this manual carefully before using the product for the first time and proceed accordingly.
Keep these operating instructions for future use or for the reference of future users. Failure to follow the operating instructions and safety instructions may result in damage to the product and hazards (injuries) for the operator and other persons.

The operating instructions refer to applicable standards and regulations of the European Union. Please also adhere to the laws and guidelines specific to your country.

TECHNICAL DATA

Article no.:	1600-0260
Illuminant:	3-W LED
Power supply:	1x Mignon AA alkaline (included)
Luminous flux:	100% 65 lm 25% 16 lm Extra LED: 12lm
Battery life:	100% 4.5 h 25% 36 h Extra LED: 13h
Light range:	max. 80m
Protection type:	IP44
Protection class:	III
Storage temperature:	-10°C to 50°C
Operating temperature:	-10°C ... 25°C
Weight including battery:	66g
Dimensions:	64 x 28 x 35.5mm

SIGNS AND SYMBOLS

Please take note of the following symbols and words used in the operating instructions, on the product and on the packaging.

i INFORMATION

Useful additional information about the product

w CAUTION

The caution warns you of possible damage of all kinds

w WARNING

Attention – Danger! May result in serious injury or death

♠ Class 3 equipment

Conforms to the European directive

☠ Do not look into the lamp

Waste of Electrical and Electronic Equipment (WEEE-Guideline)

Read the operating instructions carefully before use!

w OBSERVE SAFETY INSTRUCTIONS!

Avoid eye injuries - Never look directly into the beam of light or shine it into other people's faces. If this occurs for too long, the blue light portion of the beam can cause retinal damage. If the light beam shines into the eyes, close the eyes and turn the head away from the light beam.
This lamp exceeds the conditions for risk-free use. The risk when using it depends on how the user handles the lamp.

[1] This value indicates the factor by which the risk group limit value to the next lowest group has been exceeded. The limit value is 1. [2] Distance from eyes to the lamp at which the respective risk group is applicable.

RISK GROUP 2	
NOTE: Hazardous optical radiation may be omitted by this product. When operating, do not look into the lamp for an extended period of time. Can be hazardous to the eyes.	

Gefahrenwert der Exposition / Exposure Hazard Value [EHV][1]: 61

Risk group	Gefährdungsabstand / Hazard Distance [HD][2]
2	0m – 1,56m
1	1,56m – 15,60m
Free group	> 15,60m

[GB]

- Read the operating instructions carefully before first use and then store them safely.
- Do not use the product if there is damage to the housing. Contact your local authorised specialist or the service address of the manufacturer.
- Do not open or modify the product! Repair work shall only be carried out by the manufacturer or by a service technician appointed by the manufacturer or by a similarly qualified person.
- Keep the product and the packaging away from children. This product is not a toy. Children should be supervised in order to ensure that they do not play with the product.
- This product is not to be used by persons (including children) who have restricted physical, sensory or mental capabilities or who do not have adequate experience and knowledge in handling this product. Such persons must be instructed beforehand by a supervisory person who is responsible for their safety and must be supervised during the use of the product!
- All illuminated objects must be at least 10 cm away from the product!
- The LED cover must be kept clean.
- The product may only be used for its intended purpose.
- Do not use the product in potentially explosive areas or in the rain and do not expose it to excessive heat.
- Never submerge the product in water or other liquids.
- Failure to observe the safety instructions can result in dangerous injuries to persons or damage to the product!

i NORMAL USE

Press 1x: 25% mode
Press 2x: 100% mode
Press 3x: Off

- All illuminated objects must be at least 10 cm away from the product!
- The LED cover must be kept clean.
- The product may only be used for its intended purpose.
- Do not use the product in potentially explosive areas or in the rain and do not expose it to excessive heat.
- Never submerge the product in water or other liquids.
- Failure to observe the safety instructions can result in dangerous injuries to persons or damage to the product!

The mode d'emploi se réfère aux normes et réglementations en vigueur dans l'Union européenne. Respectez à ce propos également les législations et directives spécifiques à l'étranger.

N° de référence :	1600-0260
Agent lumineux :	LED 3W
Alimentation électrique :	1x pile mignon AA alcaline (comprise)
Flux lumineux :	100% 65lm 25% 16lm LED supplémentaire : 12lm
Autonomie :	100% 4,5 h 25% 36h LED supplémentaire : 13h
Portée :	max. 80m
Indice de protection :	IP44
Classe de protection :	III
Température de stockage :	-10°C à 50°C
Température de service :	-10°C à 25°C
Poids avec pile :	66g
Dimensions :	64 x 28 x 35,5mm

1x appuyé : mode 25%
2x appuyé : mode 100%
3x appuyé : éteint

ACTIVATION OF EXTRA LEDS

Hold down 1x: Extra LEDs on
Press 1x: Off

w PROPER INTENDED USE

- The headlight is intended for mobile use.
- The headlight is not intended for any other applications.
- Not suitable for household room lighting.
- Suitable for extreme physical conditions.

i ENVIRONMENTAL INFORMATION | DISPOSAL

The product should not be discarded in the normal household waste under any circumstances. Dispose of the product via an authorised disposal centre or your municipal waste disposal facility. Observe the current applicable regulations. Contact your waste disposal facility in the event of any doubt. Dispose of all packaging materials via an environmentally friendly disposal facility. Used batteries and rechargeable batteries are special waste and must be disposed of in accordance with national regulations and not with the normal household waste.

i LIABILITY DISCLAIMER

The information contained within these operating instructions can be changed without prior notification. ANSMANN accepts no liability for direct, indirect, incidental or other damage or consequential damage arising through improper handling or through disregard of the information contained within these operating instructions. We accept no liability or warranty claims or guarantee claims in the event of incorrect use of the light.

i GUARANTEE INFORMATION

The product has a two year guarantee. The guarantee does not apply to damage to the device arising through a failure to comply with the operating instructions.

Subject to technical changes. We assume no liability for printing errors. Version: MA-1600-0260/V1/03-08-2018

[FR]

MODE D'EMPLOI

- LED principale
- LED supplémentaire
- Interrupteur marche / arrêt
- Compartment à pile
- Bandeau de tête (à réglage universel)

POUR VOTRE SÉCURITÉ

Avant la première utilisation de votre produit, lisez attentivement ce mode d'emploi et respectez les consignes.
Conservez ce mode d'emploi en vue d'une utilisation ultérieure ou pour le prochain propriétaire du produit.
Des dommages peuvent être causés sur le produit et des risques (blessures) peuvent apparaître pour l'utilisateur et d'autres personnes en cas de non-respect du mode d'emploi et des consignes de sécurité.

Le mode d'emploi se réfère aux normes et réglementations en vigueur dans l'Union européenne. Respectez à ce propos également les législations et directives spécifiques à l'étranger.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

N° de référence :	1600-0260
Agent lumineux :	LED 3W
Alimentation électrique :	1x pile mignon AA alcaline (comprise)
Flux lumineux :	100% 65lm 25% 16lm LED supplémentaire : 12lm
Autonomie :	100% 4,5 h 25% 36h LED supplémentaire : 13h
Portée :	max. 80m
Indice de protection :	IP44
Classe de protection :	III
Température de stockage :	-10°C à 50°C
Température de service :	-10°C à 25°C
Poids avec pile :	66g
Dimensions :	64 x 28 x 35,5mm

EXPLICATION DES SYMBOLES

Veuillez respecter les symboles et mots de signalisation suivants qui sont utilisés dans le mode d'emploi, sur le produit et sur l'emballage.

i INFORMATION

Informations supplémentaires utiles sur le produit

w REMARQUE

Cette remarque avertit contre des dommages possibles de tout type

w AVERTISSEMENT

Attention – danger ! Peut entraîner des blessures graves, voire la mort

♠ Le produit correspond à la classe de protection III

Conforme aux directives européennes

Ne pas regarder directement la source de lumière

Déchets électroniques (directive WEEE)

Respecter le mode d'emploi !

w RESPECTER LES CONSIGNES DE SÉCURITÉ !

Évitez les lésions oculaires - Ne regarder jamais directement dans le faisceau lumineux ou ne jamais éclairer des personnes dans le visage. Si cela se produit et de manière prolongée, la part de lumière bleue peut causer un risque pour la rétine. Si un faisceau lumineux rencontre les yeux, fermez les yeux et tournez la tête pour éviter le faisceau lumineux.
Cette lampe dépasse les conditions d'une utilisation sans risque. Lors de l'utilisation, le risque dépend de la manipulation de la lampe par l'utilisateur.
[1] Cette valeur indique le facteur par lequel la valeur seuil du groupe de risque passe au groupe inférieur suivant. La valeur seuil est de 1. [2] Distance des yeux à la lampe qui correspond au groupe de risque.

GROUPE DE RISQUE 2	
ATTENTION Ce produit éventuellement peut émettre un faisceau optique dangereux. Ne pas regarder vers la lampe de manière prolongée pendant l'utilisation. Peut être dangereux pour les yeux.	

Valeur risque de l'exposition / Exposure Hazard Value [EHV][1]: 61

Risque	Gefährdungsabstand / Hazard Distance [HD][2]
2	0m – 1,56m
1	1,56m – 15,60m
Free group	> 15,60m

[FR]

Grupo de riesgo	Distancia de danger / Hazard Distance [HD][2]
2	0m – 1,56m
1	1,56m – 15,60m
Grupo libre	> 15,60m

- Avant la première mise en service, lire attentivement le mode d'emploi et le conserver.
- En cas de dommages sur le boîtier, ne pas mettre en marche le produit. Adressez-vous au magasin autorisé ou à l'adresse de service du fabricant.
- Ne pas ouvrir ou modifier le produit ! Les travaux de réparation ne doivent être effectués que par le fabricant ou par un technicien de service chargé de ce travail par le fabricant ou par une personne qualifiée de manière similaire !
- Tenez les enfants éloignés du produit et de l'emballage. Le produit n'est pas un jouet. Les enfants doivent être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec le produit.
- Ce produit n'est pas conçu pour une utilisation par des personnes (y compris par des enfants) avec des capacités corporelles, sensorielles ou intellectuelles limitées ou avec une absence d'expérience et de connaissances concernant la manipulation de ce produit. Ces personnes doivent être préalablement instruites par une personne de surveillance responsable de leur sécurité ou doivent être surveillées pendant l'utilisation du produit !
- Tous les objets éclairés doivent être à une distance d'au moins 10 cm du produit !
- Le couvercle de la LED doit être maintenu propre.
- Le produit doit uniquement être utilisé conformément aux prescriptions.
- Ne pas utiliser le produit dans un environnement à risque d'explosion et sous la pluie et ne pas l'exposer à une chaleur excessive.
- Ne jamais plonger le produit dans l'eau ou dans un autre liquide.
- Le non-respect des consignes de sécurité peut causer des dommages sur le produit ou entraîner des blessures graves !

The mode d'emploi se réfère aux normes et réglementations en vigueur dans l'Union européenne. Respectez à ce propos également les législations et directives spécifiques à l'étranger.

Las instrucciones de servicio son relativas a las normas y reglas vigentes en la Unión Europea. A este respecto s'irvasé observar las leyes y directivas específicas de los países extranjeros.

DATOS TÉCNICOS

Artículo núm.:	1600-0260
Lámpara:	LED de 3W
Suministro de corriente:	Una pila mignon AA alcalina (contenida en el volumen de suministro)
Flujo luminoso:	100% 65lm 25% 16lm LED adicional: 12lm
Duración de la iluminación:	100% 4,5 h 25% 36h LED adicional: 13h
Alcance del haz de luz:	max. 80m
Tipo de protección:	IP44
Clase de protección:	III
Temperatura de almacenamiento:	-10°C... 50°C
Temperatura de servicio:	-10°C... 25°C
Peso incl. la pila:	66g
Dimensiones:	64 x 28 x 35,5mm

i MISE EN SERVICE MODE STANDARD

1x appuyé : mode 25%
2x appuyé : mode 100%
3x appuyé : éteint

MISE EN SERVICE DES LED SUPPLÉMENTAIRES

1x appuyé long : LED supplémentaires allumées
1x appuyé : éteint

w UTILISATION CONFORME AUX PRESCRIPTIONS

- La lampe frontale est conçue pour une utilisation mobile.
- La lampe frontale n'est pas conçue pour une utilisation dans d'autres applications.

- Il ne convient pas à l'éclairage ambiant.
- Convient à des conditions physiques extrêmes.

i REMARQUE CONCERNANT L'ENVIRONNEMENT | ÉLIMINATION

Ne jetez en aucun cas le produit avec les déchets ménagers normaux. Éliminez le produit par le biais d'une entreprise de traitement certifiée ou de votre déchetterie communale. Respectez les prescriptions actuellement en vigueur. En cas de doute, contactez votre déchetterie locale. Recyclez tous les matériaux d'emballage selon les règles de protection de l'environnement en vigueur. Les piles vides et les accus sont des déchets spéciaux et doivent être éliminés conformément aux lois nationales en vigueur ; ne pas les jeter avec les déchets ménagers.

i EXCLUSIONS DE RESPONSABILITÉ

Les informations fournies dans ce mode d'emploi peuvent être modifiées sans notification préalable. ANSMANN n'endosse aucune responsabilité pour les dommages ou dommages conséquents directs, indirects, accidentels ou autre causés par la manipulation inappropriée ou par le non-respect des informations fournies dans ce mode d'emploi. En cas d'usage incorrect de la lampe, nous n'endossons aucune responsabilité et n'accordons aucun droit de garantie.

i REMARQUES CONCERNANT LA GARANTIE

Nous offrons une garantie de deux ans sur le produit. Aucune garantie n'est accordée en cas de dommages sur l'appareil causés par le non-respect du mode d'emploi.

Sous réserve de modifications techniques. Nous n'endossons aucune responsabilité pour les erreurs d'impression. Version : MA-1600-0260/V1/03-08-2018

[ES]

INSTRUCCIONES DE USO

- LED principal
- LED adicional
- Tecla de conex./desc.
- Compartmento de pilas
- Cinta para la cabeza (universalmente ajustable)

PARA SU SEGURIDAD

Antes del primer empleo de su producto lea a fondo estas instrucciones de servicio y actúe en consecuencia.
Conserve estas instrucciones de servicio para usos posteriores o para el siguiente propietario.
En caso de no observar las instrucciones de servicio y las indicaciones de seguridad podrían darse daños en el producto y correrse peligros (heridas) que afectarían al usuario y otras personas.

Las instrucciones de servicio son relativas a las normas y reglas vigentes en la Unión Europea. A este respecto s'irvasé observar las leyes y directivas específicas de los países extranjeros.

DATOS TÉCNICOS

Artículo núm.:	1600-0260
Lámpara:	LED de 3W
Suministro de corriente:	Una pila mignon AA alcalina (contenida en el volumen de suministro)
Flujo luminoso:	100% 65lm 25% 16lm LED adicional: 12lm
Duración de la iluminación:	100% 4,5 h 25% 36h LED adicional: 13h
Alcance del haz de luz:	max. 80m
Tipo de protección:	IP44
Clase de protección:	III
Temperatura de almacenamiento:	-10°C... 50°C
Temperatura de servicio:	-10°C... 25°C
Peso incl. la pila:	66g
Dimensiones:	64 x 28 x 35,5mm

EXPLICACIÓN DE SEÑALES

Por favor, observe las siguientes señales y palabras que empleará en las instrucciones de servicio, en el producto y en el envase.

i INFORMACIÓN

Informaciones prácticas adicionales sobre el producto

w INDICACIÓN

Esta indicación avisa de posibles daños de todo tipo

w AVISO

¡Atención, peligro! Puede tener como consecuencia heridas graves o la muerte

♠ El producto observa la clase de protección III

Conforme con las directivas de la UE

No mirar en las fuentes de luz

Chatarra eléctrica (directiva RAEE)

[PT]

INSTRUÇÕES DE OPERAÇÃO

- LED principal
- LED adicional
- Botão para ligar/desligar
- Compartmento da pilha
- Fita de cabeça (ajuste universal)

PARA A SUA SEGURANÇA

Antes de utilizar o seu produto pela primeira vez, leia atentamente este manual de instruções e proceda em conformidade. Guarde este manual de instruções para utilização posterior ou para o proprietário subsequente.

O incumprimento do manual de instruções e das instruções de segurança pode ter como consequência a ocorrência de danos no produto e de perigos (ferimentos) para o operador e terceiros.

O manual de instruções refere-se a normas e regras válidas da União Europeia. A este respeito, tenha também em atenção as leis e diretrizes específicas do país, fora da UE.

DADOS TÉCNICOS	
Número de artigo:	1600-0260
Lâmpada:	LED 3W
Alimentação de corrente:	1x pilha micro AA alcalina (incluída no fornecimento)
Fluxo luminoso:	100% 65lm 25% 16lm LED adicional: 12lm
Duração de iluminação:	100% 4,5h 25% 36h LED adicional: 13h
Alcance da luz:	máx. 80m
Tipo de proteção:	IP44
Classe de proteção:	III
Temperatura de armazenamento:	-10C° ... 50C°
Temperatura de funcionamento:	-10C°... 25C°
Peso inc. pilha:	66g
Dimensões:	64 x 28 x 35,5mm

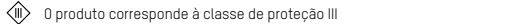

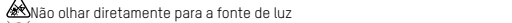

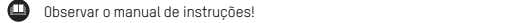
EXPLICAÇÃO DOS SÍMBOLOS

Tenha em atenção os seguintes sinais e termos, que pode encontrar no manual de instruções, no produto e na embalagem.

i **INFORMAÇÃO**
Informações adicionais úteis sobre o produto

✔ **NOTA**
Esta indicação avisa de possíveis perigos de qualquer tipo

! **AVISO**
Atenção – Perigo! Pode provocar ferimentos graves ou morte

-  O produto corresponde à classe de proteção III
-  Conformidade com as diretivas UE
-  Não olhar diretamente para a fonte de luz
-  Resíduos eletrónicos (diretiva REEE)
-  Observar o manual de instruções!

! **TER EM ATENÇÃO AS INDICAÇÕES DE SEGURANÇA!**
Evitar lesões oculares - Nunca olhe diretamente para o feixe de luz nem direcione a luz para o rosto de outras pessoas. Se tal ocorrer durante muito tempo, a percentagem de luz azul pode causar perigo para a retina. Caso um feixe de luz incida nos olhos, estes devem ser fechados e a cabeça afastada do feixe de luz. Esta lanterna excede as condições de utilização sem risco. O risco na utilização depende do modo como o utilizador lida com a lanterna.

(1) Este valor indica o fator pelo qual o valor limite do grupo de risco é excedido relativamente ao grupo imediatamente inferior. O valor limite é de 1. (2) Distância entre o olho e a lanterna, aplicável ao respetivo grupo de risco.

GRUPO DE RISCO 2
ATENÇÃO Deste produto poderá resultar uma radiação ótica perigosa. Durante o funcionamento, não olhe durante muito tempo na direção da lanterna. Tal pode afetar os olhos.

Valor do perigo de exposição / Exposure Hazard Value [EHV][1]: 61.	
Grupo de risco	Gefährdungsabstand / Hazard Distance [HD][2]
2	0m – 1,56m
1	1,56m – 15,60m
Grupo livre	> 15,60m

[PT]

- Ler atentamente o manual de instruções antes da primeira colocação em funcionamento e, de seguida, guardar.
- Em caso de danos na caixa, não colocar o produto em funcionamento. • Dirija-se ao comerciante autorizado ou ao fabricante através do endereço de assistência técnica.
- Não abrir nem modificar o produto! Os trabalhos de reparação podem apenas ser realizados por uma pessoa igualmente qualificada ou por um técnico de serviços encarregue pelo fabricante ou por si!
- Mantenha as crianças afastadas do produto e da embalagem. O produto não é um brinquedo. As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brincam com o produto.
- Este produto não se destina à utilização por pessoas (incluindo crianças) que apresentem capacidades físicas, sensoriais ou mentais diminuídas ou não possam experiência e conhecimento relativamente ao manuseamento deste produto. Tais pessoas devem ser, em primeiro lugar, instruídas por um supervisor responsável pela sua segurança e supervisionadas durante a operação do produto!
- Todos os objetos iluminados devem estar afastados pelo menos 10 cm do produto!
- A cobertura do LED deve ser mantida limpa.
- O produto apenas pode ser utilizado em condições de utilização adequadas.
- Não utilizar o produto em ambiente potencialmente explosivo e à chuva, assim como não deve ser exposto a calor excessivo.
- Nunca imergir o produto em água ou outros líquidos.
- A inobservância das indicações de segurança pode causar danos no produto ou ferimentos graves!

i **COLOCAÇÃO EM FUNCIONAMENTO NO FUNCIONAMENTO PADRÃO**
Premir 1x: Modo 25%
Premir 2x: Modo 100%
Pressionar 3 x: desligar

! **COLOCAÇÃO EM FUNCIONAMENTO DOS LEDS ADICIONAIS**
Premir prolongadamente 1x: LEDs adicionais acesos
Pressionar 1x: desligar

✔ **UTILIZAÇÃO CONFORME AS DISPOSIÇÕES**

- A lanterna de cabeça está prevista para fins móveis.
- A lanterna de cabeça não se destina a outros tipos de utilização.
- A lanterna não se destina à iluminação de divisões no âmbito doméstico.

- Adequada a condições físicas extremas.

i **INDICAÇÕES RELATIVAS AO MEIO AMBIENTE I ELIMINAÇÃO**
Nunca elimine o produto junto com o lixo doméstico. Elimine o produto através de uma empresa de eliminação de resíduos autorizada ou de sistemas públicos de eliminação. Observe as normas em vigor. Em caso de dúvida, contacte a empresa responsável pela eliminação de resíduos. Encaminhe todos os materiais da embalagem para eliminação ambientalmen correta. Pilhas e baterias usadas são lixo especial e devem ser eliminadas de acordo com a legislação nacional, não podem ser eliminadas junto com o lixo doméstico.

i **EXCLUSÃO DA RESPONSABILIDADE**
As informações das presentes instruções de operação podem ser alteradas sem aviso prévio. A ANSMANN não assume qualquer responsabilidade por danos directos, indirectos, accidentais ou outros ou por danos subsequentes decorrentes do manuseamento incorreto ou da inobservância das informações contidas nas presentes instruções de operação. Em caso de utilização errada da lanterna, não assumimos qualquer responsabilidade e não garantimos qualquer prestação de garantia.

i **INDICAÇÕES RELATIVAS À GARANTIA**
O produto tem uma garantia de dois anos. A garantia exclui danos no aparelho decorrentes da inobservância das instruções de operação.

Sujeito a alterações técnicas. Não nos responsabilizamos por erros de impressão. Versão: MA-1600-0260/V1/03-08-2018

[SE]

BRUKSANVISNING
1. Huvud-LED
2. Extra-LED
3. Strömbrytare
4. Batterifack
5. Huvudband (justerbart)

FÖR DIN SÄKERHET
Läs igenom den här bruksanvisningen noggrant innan du börjar använda produkten och beakta all information. Spara bruksanvisningen för senare användning eller för efterföljande innehavare. Om bruksanvisningen och säkerhetsanvisningarna inte beaktas kan det leda till skador på produkten och risker (skador) för användaren och personer i närheten.

Bruksanvisningen baseras på följande standarder och regler i EU. Beakta även landspecifika lagar och tillskrifter.


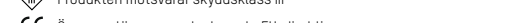
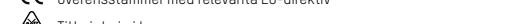

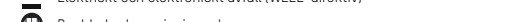
TEKNISKA DATA
Artikel-nr: 1600-0260
Ljuskälla: 3W LED
Strömförsörjning: 1x Mignon AA Alkaline (medföljer ej)
Ljustföde: 100 % 65 lm | 25 % 16 lm | Extra-LED: 12 lm
Ljustid: 100 % 4,5 h | 25 % 36 h | Extra-LED: 13 h
Ljusstängd: max. 80 m
Kapslingsklass: IP44
Skyddsklass: III
Förvaringstemperatur: -10–50 °C
Drifttemperatur: -10–25 °C
Vikt inkl. batteri: 66 g
Mått: 64 x 28 x 35,5 mm

SYMBOLFÖRKLARING
Beakta följande symboler och signalord som finns i bruksanvisningen, på produkten och på förpackningen.

i **INFORMATION**
Nyttig extrainformation om produkten

✔ **OBS**
Denna anvisning varnar för alla typer skador

! **WARNING**
Se upp – fara! Om denna anvisning inte beaktas kan detta leda till svåra personskador eller dödsfall.

-  Produkten motsvarar skyddsklass III
-  Överensstämmer med relevanta EU-direktiv
-  Titta inte in i lampan
-  Elektriskt och elektroniskt avfall (WEEE-direktiv)
-  Beakta bruksanvisningen!

! **FÖLJ SÄKERHETSANVISNINGARNA!**
Undvik ögonskador – Titta aldrig i ljusstrålen eller lys aldrig andra personer i ansiktet. Om detta händer för länge, kan andarna bli ett ljus skada nä huden. Om ljusstrålen kommer in i ögat, ska du stänga ögonen och vända bort huvudet från ljusstrålen.
Denna lampa överskrider villkoren för riskfri användning. Risken vid användning beror på hur användaren hanterar med lampan.
(1) Detta värde anger faktorn, med hur mycket riskgruppsgränsvärdet överskrids genotom den näst lägsta gruppen. Gränsvärdet ligger vid 1.
(2) Avståndet mellan ögonen och lampan, då den motsvarande riskgruppen gäller.

RISIKGRUPP 2
OBS Det kan utgå farlig optisk strålning från denna produkt. Vid användning skall du inte titta en längre tid in lampan. Kan vara skadlig för ögonen.

Riskvärde av utsättningen/Exposure Hazard Value [EHV][1]: 61.	
Risikgrupp	Risikavstånd / Hazard Distance [HD][2]
2	0m – 1,56m
1	1,56m – 15,60m
Fri grupp	> 15,60m

[SE]

- Läs noggrant bruksanvisningen före första idrifttagning och spara den sedan.
- Vid skador på huset får produkten inte tas i drift. Kontakta en auktoriserad återförsäljare eller tillverkarens serviceställe.
- Öppna inte eller modifiera inte produkten! Reparationsarbeten får endast utföras av tillverkaren eller av en auktoriserad servicetekniker eller en person med jäm-förbar kvalifikation.
- Håll barn borta från produkten och förpackningen. Produkten är ingen leksak. Håll barn under uppsikt så att de inte leker med produkten.
- Denna produkt är inte avsedd för användning av personer (inklusive barn) som har begränsade kroppsformer, sensoriska eller mentala förmågor eller inte har erfarenhet och kunskap gällande hantering med denna produkt. Sådana personer måste först informeras av den tillsynserson som har ansvaret för säkerhet och bevakas vid hantering med produkten!

- Alla belysta föremål måste finnas på minst 10 cm avstånd från produkten!
- LED-skyddet måste alltid hållas rent.
- Produkten får endast användas för avsedda ändamål.
- Använd inte produkten i omgivningar med explosionsrisk och när det regnar samt utsåt den inte för hetta.
- Sänk aldrig produkten ned i vatten eller andra vätskor.
- Om du inte följer säkerhetsanvisningarna kan det leda till skador på produkten eller till farliga personskador!

i **DRIFTSÄTTNING STANDARDDRIFT**
1x tryckning: 25%-läge
Trycka 2x: 100 %-läge
3x tryckning: frånsättning

! **DRIFTSÄTTNING EXTRA-LED**
1x lång tryckning: Extra-LED till
1x tryckning: från

✔ **AVSEDD ANVÄNDNING**

- Pannlampan är avsedd för mobilt bruk.
- Pannlampan är inte avsedd för andra ändamål.
- Använd den inte som rumsbelysning i hemmet.
- Lämplig för extrema fysikaliska villkor.

i **MILJÖINFORMATION I AVFALLSHANTERING**

Avfallshanterta inte produkten med vanligt hushållsavfall. Avfallshanterta produkten på en godkänd återvinningscentral eller via en återvinningscentral i din kommun. Beakta de aktuellt giltiga föreskrifterna. Kontakta vid tvivel din återvinningscentral. Kassera all emballering miljövänligt. Förbrukade batterier och laddningsbara batterier är specialavfall och måste avfallshanteras enligt nationell lagstiftning, samt får inte avfallshanteras med vanligt hushållsavfall.

i **ANSVARFRISKRIVNING**
Informationen i denna bruksanvisning kan ändras utan föregående meddelande. ANSMANN ansvarar inte för direkta, indirekta, tillfälliga eller övriga skador eller följskador som uppstår till följd av felaktig hantering eller underlåtenhet att beakta informationen i denna bruksanvisning. Vid felaktig användning av lampan har vi inget ansvar och tillhandahåller inga garantier eller garantianspråk.

i **GARANTIINFORMATION**
Produkten har 2 års garanti. Vid skador på enheten som uppstår på grund av att denna bruksanvisning inte har beaktats, upphör garantin att gälla.

Tekniska ändringar förbehålls. Vi har inte ansvaret för utskriftfel. Version: MA-1600-0260/V1/03-08-2018

[IT]

ISTRUZIONI PER L’USO
1. LED principale
2. LED supplementare
3. Pulsante ON/OFF
4. Vano batteria
5. Fascia frontale (di impiego universale)

PER LA VOSTRA SICUREZZA
Prima di usare il proprio prodotto per la prima volta, leggere le presenti istruzioni ed osservarle durante l’uso. Conservare le presenti istruzioni per un uso futuro o per i proprietari successivi. La mancata osservanza delle presenti istruzioni per l’uso e delle avvertenze di sicurez-za può provocare danni al prodotto e pericoli (lesioni) per l’utente e altre persone.

Le istruzioni per l’uso fanno riferimento alle norme e regole in vigore nell’Unione Europea. Osservare in merito anche le leggi e le direttive specifiche del paese estero di destinazione.

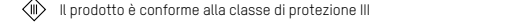
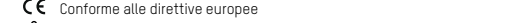

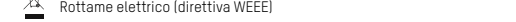
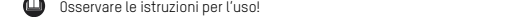
DATI TECNICI
Cod. prodotto: 1600-0260
Lampadina: LED 3W
Alimentazione elettrica: 1 Mignon AA alcalina (in dotazione)
Flusso luminoso: 100% 65lm | 25% 16lm | LED supplementare: 12lm
Autonomia: 100% 4,5h | 25% 36h | LED supplementare: 13h
Distanza di illuminazione: max. 80m
Tipo di protezione: IP44
Classe di protezione: III
Temperatura di stoccaggio: -10C°... 50C°
Temperatura di esercizio: -10C°... 25C°
Peso, batteria incl.: 66g
Dimensioni: 64 x 28 x 35,5mm

! SPIEGAZIONE DEI SIMBOLI
Osservare i seguenti simboli e termini utilizzati nelle istruzioni per l’uso, sul pro-dotto e sulla confezione.

i **INFORMAZIONE**
Utili informazioni aggiuntive sul prodotto

✔ **NOTA**
Questa nota avvisa su possibili danni di qualsiasi tipo

! **AVVERTENZA**
Attenzione – Pericolo! Può provocare lesioni gravi o letali

-  Il prodotto è conforme alla classe di protezione III
-  Conforme alle direttive europee
-  Non guardare la fonte di luce
-  Rottame elettrico (direttiva WEEE)
-  Osservare le istruzioni per l’uso!

! **OSSERVARE LE AVVERTENZE DI SICUREZZA!**
Evitare lesioni agli occhi – Non fissare mai direttamente il raggio luminoso né di-rigerlo sul viso di altre persone. Un’esposizione prolungata alle particelle di luce blu potrebbe danneggiare la retina. Se un raggio luminoso dovesse arrivare negli occhi, chiuderli immediatamente e distogliere il viso.

Questa lampada supera le condizioni di utilizzo senza rischi. Il rischio durante l’utilizzo dipende dal modo in cui l’utente manipla la lampada. (1) Questo valore è il fattore che indica di quanto viene superato il valore limite del gruppo di rischio verso il gruppo inferiore successivo. Il valore limite è 1. (2) Distanza tra l’occhio e la lampada alla quale corrisponde il relativo gruppo di rischio.

GRUPPO DI RISCHIO 2
ATTENZIONE! Il prodotto potrebbe emettere una radiazione ottica pericolosa. Durante l’uso non fissare a lungo la luce. Può danneggiare gli occhi.

Indice di pericolo in caso di esposizione / Exposure Hazard Value [EHV][1]: 61.	
Gruppo di rischio	Distanza di pericolo / Hazard Distance [HD][2]
2	0m – 1,56m
1	1,56m – 15,60m
Gruppo libero	> 15,60m

[IT]

- Prima della messa in funzione iniziale, leggere attentamente le istruzioni per l’uso e conservarle.
- Se l’allarggiamento è danneggiato, non attivare il prodotto. Rivolgersi al rivenditore specializzato autorizzato o contattare il produttore tramite l’indirizzo del centro di assistenza.
- Non aprire o modificare il prodotto! I lavori di riparazione devono essere effettuati esclusivamente dal produttore o da un tecnico di assistenza incaricato dal pro-dottoe, oppure da una persona dotata di una qualifica equivalente.
- Tenere il prodotto e l’imballaggio fuori dalla portata dei bambini. Il prodotto non è un giocattolo. I bambini devono essere sorvegliati per accertarsi che non usino il prodotto come un giocattolo.
- Questo prodotto non è concepito per essere utilizzato direttamente da persone (bambini inclusi) con capacità fisiche, sensoriali e psichiche limitate e che non posseggano alcuna esperienza e conoscenza sul relativo utilizzo. Queste persone devono essere prima istruite da un addetto alla loro sicurezza o sorvegliate duran-te l’uso del prodotto!
- Tutti gli oggetti illuminati devono trovarsi ad almeno 10 cm di distanza dal prodotto!
- La copertura dei LED deve essere tenuta pulita.
- Utilizzare il prodotto esclusivamente secondo l’uso previsto.
- Non utilizzare il prodotto in ambienti a rischio di esplosione o sotto la pioggia, né esporlo a eccessivo calore.
- Non immergere mai il prodotto in acqua o altri liquidi.
- L’insoservanza delle avvertenze di sicurezza può provocare danni al prodotto o lesioni fisiche alle persone!

De Bruksaanswijzing heeft betrekking op geldige normen en regels van de Euro-pese Unie. Hiervoor ook de landspecifieke wetten en richtlijnen in het buitenland in acht nemen.

TECHNISCHE GEGEVENS
Artikel-nr.: 1600-0260
Verlichting: 3W LED
Stroomvoorziening: 1x mignon AA-alkaline (bij de levering ingebrepen)
100% 65lm | 25% 16lm | Reserve-LED: 12lm
100% 4,5h | 25% 36h | Reserve-LED: 13h
max. 80m
IP44

! **MESSA IN FUNZIONE, FUNZIONAMENTO STANDARD**
Premere 1 volta: modalità 25%
Premere 2 volta: modalità 100%
Premere 3 volte: off

! **MESSA IN FUNZIONE, LED SUPPLEMENTARI**
Premere una volta a lungo: LED supplementari on
Premere 1 volta: off

✔ **DISPOSIZIONI PER L’USO**

- La torcia frontale è prevista per uso mobile.
- La torcia frontale non è concepita per scopi diversi.
- Non è adatta a illuminare ambienti domestici.

- Adatta a condizioni fisiche estreme.

i **NOTA AMBIENTALE I SMALTIMENTO**
Il prodotto non va assolutamente smaltito gettandolo insieme ai normali rifiuti domestici. Consegnarlo invece a un centro di smaltimento autorizzato o all’ente di smaltimento comunale. Rispettare le disposizioni attualmente in vigore. In caso di dubbi, mettersi in contatto con il proprio ente di smaltimento. Smltare tutti i materiali di imballaggio nel rispetto dell’ambiente. Le batterie usate e le batterie ricaricabili sono rifiuti speciali e si devono smaltire secondo le norme di legge nazionali e non insieme ai rifiuti domestici.

i **ESCLUSIONI DI RESPONSABILITÀ**
Le informazioni contenute nelle presenti istruzioni per l’uso possono essere modificate senza preavviso. ANSMANN non si assume nessuna responsabilità per danni diretti, indiretti, casuali o di qualsiasi altro genere, riconducibili a un utilizzo scorretto dell’apparecchio o alla mancata osservanza delle informazioni contenute in queste istruzioni per l’uso. In caso di utilizzo errato della lampada non ci assumiamo nessuna responsabilità e non concediamo alcun diritto di garanzia o rivendicazione.

i **INFORMAZIONI SULLA GARANZIA**
Per questo prodotto concediamo 2 anni di garanzia. La garanzia non è valida per qualsiasi danno all’apparecchio che sia provocato dall’inosservanza delle istruzioni. (1) Mett questa waarde wordt de factor aangegeven waarmee de risicogroep-grens-waarde tot de volgende lagere groep wordt overschreden. De grenswaarde ligt bij 1. (2) Afstand van oog tot lamp waarbij de desbetreffende risicogroep van toepas-sing is.

Con riserva di modifiche tecniche. Non ci assumiamo nessuna responsabilità per eventuali errori di stampa. Versione: MA-1600-0260/V1/03-08-2018	
RISICOGROEP 2	
ATTENTIE Er kan mogelijkewijs gevaarlijke optische straling van dit product uitgaan. Tijdens gebruik niet voor langere tijd in de lamp kijken. Kan schadelijk zijn voor de ogen.	

Gevaarwaarde van de blootstelling / Exposure Hazard Value [EHV][1]: 61.	
Risicogroep	Gevaarafstand / Hazard Distance [HD][2]
2	0m – 1,56m
1	1,56m – 15,60m
Vrije groep	> 15,60m

[NL]

BEDIENINGSHANDLEIDING
1. Hoofd-LED
2. Reserve-LED
3. Aan-/uitknop
4. Batterijvak
5. Hoofdband (universeel instelbaar)

VOOR UW VEILIGHEID
Lees vóór het eerste gebruik van uw product zorgvuldig deze gebruiksaanwijzing en handel daarnaar. Bewaar deze gebruiksaanwijzing voor later gebruik of voor de volgende eigenaar. Bij niet-inachtname van de gebruiksaanwijzing en de veiligheidsinstructies kan er schade aan het product en gevaren (letsel) voor de operator en andere personen ontstaan.

De gebruiksaanwijzing heeft betrekking op geldige normen en regels van de Euro-pese Unie. Hiervoor ook de landspecifieke wetten en richtlijnen in het buitenland in acht nemen.

TECHNISCHE GEGEVENS
Artikel-nr.: 1600-0260
Verlichting: 3W LED
Stroomvoorziening: 1x mignon AA-alkaline (bij de levering ingebrepen)
100% 65lm | 25% 16lm | Reserve-LED: 12lm
100% 4,5h | 25% 36h | Reserve-LED: 13h
max. 80m
IP44

! **INGEBRIJKNAMESTANDAARDWERKING**
1x drukken: 25%-modus
2x drukken: 100%-modus
3x drukken: uit

! **INGEBRIJKNAMERESEVE-LEDS**
1x lang drukken Reserve-LEDs aan
1x drukken: uit





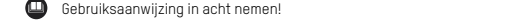
✔ **BEODGD GEBRUIK**

- De voorhoofdlamp is voor mobiele doeleinden bedoeld.
- De voorhoofdlamp is niet voor het gebruik in andere toepassingen bestemd.
- Niet voor de kamerverlichting in het huishouden geschikt.

! **INFORMATIE**
Nuttige aanvullende informatie over het product

✔ **OPMERKING**
Deze opmerking waarschuwt voor allerlei mogelijke schade

! **WAARSCHUWING**
Let op – risico! Kan tot ernstig letsel of de dood leiden

-  Product voldoet aan de beschermingsklasse III
-  Conform de EU-richtlijnen
-  Niet in de lichtbron kijken
-  Elektroafval (WEEE-richtlijn)
-  Gebruiksaanwijzing in acht nemen!

! **DE VEILIGHEIDSIINSTRUCTIES IN ACHT NEMEN!**
Oogletseis voorkomen – Nooit direct in de lichtstraal kijken of andere personen in het gezicht schijnen. Als dit te lang duurt, kan er door percentages blauw licht een risico voor het netvlies ontstaan. Als een lichtstraal het oog treft, moeten de ogen worden gesloten en moet het hoofd van de lichtstraal worden afgewend.

Deze lamp overschrijdt de voorwaarden van risicovrij gebruik. Het risico tijdens het gebruik hangt af van de manier waarop de gebruiker met de lamp omgaat. (1) Met deze waarde wordt de factor aangegeven waarmee de risicogroep-grens-waarde tot de volgende lagere groep wordt overschreden. De grenswaarde ligt bij 1. (2) Afstand van oog tot lamp waarbij de desbetreffende risicogroep van toepas-sing is.

Gevaarwaarde van de blootstelling / Exposure Hazard Value [EHV][1]: 61.	
Risicogroep	Gevaarafstand / Hazard Distance [HD][2]
2	0m – 1,56m
1	1,56m – 15,60m
Vrije groep	> 15,60m

[NL]

- Gebruiksaanwijzing vóór de eerste ingebruikname zorgvuldig lezen en daarna bewaren.
- Bij beschadigingen aan de behuizing het product niet in werking stellen. Neem contact op met de geautoriseerde vakhandel of het serviceadres van de producent.
- Product niet openen of modificieren! Reparatiewerzaamheden mogen alleen door de producent of een daardoor aangewezen servicemonteur of een vergelijkbaar gekwalificeerde persoon worden uitgevoerd.
- Houd kinderen uit de buurt van het product en de verpakking. Het product is geen speelgoed. Bij kinderen moet erop worden gelet dat ze niet met het product kun-nen spelen.
- Dit product is niet geschikt voor gebruik door personen (met inbegrip van kinde-ren) met beperkte lichamelijke, zintuiglijke of mentale vermogens of die te weinig ervaring en kennis hebben wat betreft de omgang met dit product. Dergelijke per-sonen moeten door een voor hun veiligheids verantwoordelijke toezichthoudende persoon eerst geïnstrueerd of tijdens de bediening van het product in de gaten gehouden worden!
- Alle beschenen voorwerpen moeten minstens 10 cm van het product verwijderd zijn!
- De LED-afdekking moet schoon worden gehouden.
- Het product mag uitsluitend voor beoogd gebruik worden gebruikt.
- Product niet in een omgeving met explosiegevaar en in de regen gebruiken en niet aan overmatige warme blootstellen.
- Product nooit in water of andere vloeistoffen dompelen.
- De niet-naleving van de veiligheidsinstructies kan leiden tot schade aan het pro-duct of tot gevaarlijk letsel van personen!

! **INGEBRIJKNAMESTANDAARDWERKING**
1x drukken: 25%-modus
2x drukken: 100%-modus
3x drukken: uit

! **INGEBRIJKNAMERESEVE-LEDS**
1x lang drukken Reserve-LEDs aan
1x drukken: uit

✔ **BEODGD GEBRUIK**